

# HALLO FANS

Fanclub-News Ausgabe 276 • Mai 2016



*Mia san mia*

**MIT DEN BAYERN FANS UNTERWEGS:**



**SAUTER**

Omnibusreisen Neckartal-Odenwald

*Ihr zuverlässiger Partner für Reisen und  
Vereinsfahrten aus dem Odenwald*



**Hirschhorner Straße 101  
64743 Beerfelden  
info@omnibus-sauter.de  
Telefon: 06068 / 1678  
Fax: 06068 / 4578**

# NEWS „RUND UM DEN FC BAYERN“

## **Bundesliga:**

Dank eines Traumtores von Franck Ribéry hat sich der FC Bayern am 28. Spieltag mit einem Sieg aus der Länderspielpause zurückgemeldet. Gegen Eintracht Frankfurt holten die Münchner einen knappen, aber verdienten 1:0-Erfolg, durch den der deutsche Rekordmeister seine Tabellenführung weiter festigte.

Im darauffolgenden Auswärtsspiel beim VfB Stuttgart gab sich der FCB auch keine Blöße. Vor 60.000 Zuschauern in der ausverkauften Mercedes-Benz Arena brachte die Münchner ein Eigentor von Ex-Bayer Georg Niedermeier auf die Siegesstraße. Danach dominierte das Team von Trainer Pep Guardiola die Partie und kam durch David Alaba und Douglas Costa zu weiteren Treffern und somit zu einem verdienten Auswärtssieg. Im folgenden Heimspiel mussten sich die 75.000 Zuschauer in der Allianz Arena bis zur 54. Minute gedulden, ehe Robert Lewandowski gegen sehr defensiv ausgerichtete Schalke den Bann brach. Kurze Zeit später legte der Pole seinen 27. Ligatreffer nach und entschied die einseitige Partie vorzeitig. Den Schlusspunkt setzte Arturo Vidal und sorgte für den 3:0-Endstand. Am 31. Spieltag reiste der FCB in die Hauptstadt nach Berlin. Nach einer mühsamen ersten Halbzeit schalteten die Bayern im ausverkauften Olympiastadion nach der Pause einen Gang hoch und entschieden die Partie mit zwei Distanzschüssen. Erst netzte Arturo Vidal ein, dann legte Douglas Costa mit einem Treffer Marke Tor des Monats nach. Insgesamt war es eine sehr konzentrierte Leistung des FC Bayern München.

## **Champions League:**

Der FC Bayern steht nach den zwei Spielen gegen Benfica Lissabon im Halbfinale der Champions League. Im Hinspiel besiegte der deutsche Rekordmeister in der heimischen Arena die Portugiesen zwar knapp, aber total verdient mit 1:0. Arturo Vidal gelang bereits in der 2. Minute die frühe Führung für die Münchner, die es in der Folgezeit aber leider versäumten, den Vorsprung weiter auszubauen. Im Rückspiel reichte dem FCB ein 2:2-Unentschieden, um den fünften Halbfinaleinzug in Folge in der Champions League perfekt zu machen. Quasi aus dem Nichts brachte Raul Jiménez das Estádio da Luz in Lissabon zum Beben. Arturo Vidal glich mit einem fulminanten Schuss noch vor der Pause aus, Thomas Müller legte nach dem Seitenwechsel nach. Talisca traf per Freistoß zwar noch zum 2:2-Ausgleich, in Gefahr geriet das Weiterkommen der Münchner jedoch nicht mehr. Im Halbfinale bekommt der FC Bayern München nun mit dem spanischen Vertreter Atletico Madrid zu tun.

## **DFB-Pokal:**

Berlin, Berlin, wir fahren nach Berlin! Der FC Bayern steht im Finale des DFB-Pokals. Nach den zwei Spielen gegen Benfica Lissabon im Halbfinale der Champions League. Im Halbfinale taten sich die Bayern lange Zeit schwer gegen engagierte Bremer, die nur wenige Chancen der Bayern zuließen. Thomas Müller sorgte mit seinem 150. Pflichtspieltor für die knappe Halbzeitführung der Bayern. Mit seinem zweiten Treffer per Foulelfmeter machte Thomas Müller nach dem Seitenwechsel den insgesamt 75. Heimsieg der Münchner im DFB-Pokal perfekt. Im Finale am 21. Mai 2016 im Berliner Olympiastadion trifft der FC Bayern München auf Borussia Dortmund.

**Steven Rubin-Delanchy, 24.04.2016**



# Gasthaus Zum Stern

- Mittwoch Ruhetag -

Gutbürgerliche Küche  
Nebenzimmer für 23 Personen

**sky – Bundesliga Live**

Es freut sich auf Ihren Besuch:

**Fam. Doris Steiger**

Laudenauer Str. 11 · 64385 Reichelsheim · Tel. 0 61 64/7 93



# KATZENMEIER

QUALITÄT SEIT 1908

**KATZENMEIER | OPTIK | UHREN | SCHMUCK | FOTO**

Darmstädter Str. 18 | 64407 Fränk.-Crumbach | Tel. 0 61 64/14 22

[katzenmeier@t-online.de](mailto:katzenmeier@t-online.de) | [www.brillen-uhren-katzenmeier.de](http://www.brillen-uhren-katzenmeier.de)

**Verkauf  
Reparatur  
Service**

**NIGEFA**  
Computersysteme

Bechgasse 7  
64658 Fürth

Tel. 06253-94100  
[www.nigefa.de](http://www.nigefa.de)

Computer und mehr



**Notebooks PC's EDV-Zubehör Gastro-Systeme**

Unser nächster **Stammtisch** findet am  
**Montag, den 06. Juni 2016** um **19:30 Uhr**  
im Gashaus

## „Zum Stern“

bei unserem Fanclub Mitglied Doris Steiger  
in Reichelsheim statt.



- › HOCHBAU
- › FLIESENARBEITEN
- › ALTBAUSANIERUNG
- › PFLASTERARBEITEN

# HESS

BAUUNTERNEHMEN GMBH  
+ FLIESENFACHGESCHÄFT

In der Aue 27 • 64385 Reichelsheim  
Tel.: 06164 - 54747 • Fax: 54749  
info@bau-hess.de • www.bau-hess.de

*Seit vielen Jahren Druckpartner  
des FC Bayern Fanclub*



**Rodensteiner Druck-Studio**

Siedlerweg 16 · 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 3857 · Fax 06164 55347  
www.rds-ruhland.de · mail@rds-ruhland.de

# **DIE GEWINNER UNSERER VERLOSUNG VOM LETZTEN STAMMTISCH WAREN:**

<b>Timo Heckmann</b>	Gutschein über 25,- €, einzulösen im Gasthof „Lärmfeuer“, gestiftet von Stefan und Isabella Beck
<b>Reinhard Feick</b>	Gutschein über 12,50 €, einzulösen im Gasthof „Lärmfeuer“, gestiftet von Stefan und Isabella Beck
<b>Thorsten Pfeiffer</b>	FC Bayern Miniball mit Unterschriften, gestiftet vom FC Bayern
<b>Andreas Kaltenbach</b>	FC Bayern Kugelschreiber „Silver“
<b>Peter Laßhof</b>	FC Bayern Kugelschreiber „Silver“
<b>Klaus Langer</b>	Gutschein über 6,- €, einzulösen im Gasthof „Lärmfeuer“, gestiftet vom Fanclub
<b>Oliver Schmidt</b>	FC Bayern Zettelklotz
<b>Pepi Zenz</b>	FC Bayern Mousepad
<b>Ramona Sturm</b>	Gutschein über 4,- €, einzulösen im Gasthof „Lärmfeuer“, gestiftet vom Fanclub
<b>Michael Koch</b>	Gutschein über 4,- €, einzulösen im Gasthof „Lärmfeuer“, gestiftet vom Fanclub
<b>Heiko Wolf</b>	FC Bayern Schreibblock
<b>Stefan Beck</b>	FC Bayern Schreibblock



**PARTYSERVICE**



**WURSTSPEZIALITÄTEN**

**Ulrich Sauer**

**Kriemhildstraße 28**

**64385 Reichelsheim-Gumpen**

**Telefon 061 64 / 49 47 · Mobil 01 70 / 2 87 35 93**

**Gerd Mügge**



Steuerberater

Darmstädter Straße 9 · 64385 Reichelsheim

Telefon: 0 61 64 / 20 56 · Fax: 35 40

eMail: muegge@stb-muegge.de

***Für Euch immer am Ball: Das Mügge Team***

**Für die Menschen,  
für die Region,  
für die Zukunft.**

[www.sparkasse-odenwaldkreis.de](http://www.sparkasse-odenwaldkreis.de)



**Sparkasse  
Odenwaldkreis**



Inh.: Rainer Lang

## Landgasthof „Zum Ostertal“

Pension mit Ferienwohnungen

Gutbürgerliche Küche mit

Odenwälder Spezialitäten

Jeden Donnerstag ab 17 Uhr Schnitzelabend

Im Eck 6

64385 Reichelsheim / Ober-Ostern

Telefon 0 61 64 / 10 54



- Zimmerarbeiten
- Dachdeckerarbeiten
- Pergolen und Carports
- Balkongeländer
- Isolierungen
- Steildachdämmung
- Dachfenster
- Asbestentsorgung

64395 Affhollerbach

Heinrichstraße 6 + 9 - Telefon 0 61 61 / 4 08

[www.HOLZBAU-REEG.de](http://www.HOLZBAU-REEG.de)

**seibert**  
**getränkemarkt**  
**Abholmarkt - Festservice**

Gersprenztastraße 22

64385 Reichelsheim-Gersprenz

Telefon 0 61 64 / 36 28

# GEBURTSTAGE BIS ZUM NÄCHSTEN STAMMTISCH

02.05.16	Fabian Leist	20.05.16	Sven Grünsfelder
03.05.16	Hans-Peter Hess	20.05.16	Oswin Jäger
03.05.16	Patrick Kredel	21.05.16	Oliver Ueberall
05.05.16	Nico Eich	22.05.16	Thorsten Schädler
06.05.16	Bernd Herschel	22.05.16	Simone Schwinn
07.05.16	Michael Koch	24.05.16	Nicole Stöffler-von Stein
08.05.16	Sabrina Heine	27.05.16	Erik König
09.05.16	Frank Hessler	28.05.16	Lisa Birsin
10.05.16	Ralf Nicklas	28.05.16	Ivan Zeljkovic
10.05.16	Tim Schimkat	29.05.16	Marcel Müller
12.05.16	Klaudija Benko	30.05.16	Michael Matthes
13.05.16	Heike Lang	02.06.16	Isabella Beck
16.05.16	Wilhelm Horn	02.06.16	Markus Riedel
16.05.16	Michael Vetter	02.06.16	Burkhardt Scior
16.05.16	Tina Zenz	03.06.16	Petra Schuchmann
19.05.16	Horst Bauer	05.06.16	Elke Junge-Knapp
19.05.16	Dagmar Seibert		

## WIR GRATULIEREN...

...zum 50. Geburtstag

07.04.2016

Stephan Schneider

16.04.2016

Klaus Reeg



**Unser Holz ist der Hammer**

Echt gut für Haus und Garten in TOP-Qualität zu fairen Preisen!

**Große Auswahl. Beratung. Lieferservice.**

Besuchen Sie unseren Werksverkauf direkt an der B 38 und B 47.

Mehr Info: [www.delp.de](http://www.delp.de)

Qualität seit 1574  
**HOLZWERK DELP**  
Wir handeln. Mit Holz.

Am Sägewerk • 64385 Reichelsheim  
Tel. 06164-50429-0 • Fax 5672  
Email: [info@delp.de](mailto:info@delp.de)

**NATÜRLICH**  
Lassen Sie sich inspirieren!

# MIT DEN BAYERN FANS UNTERWEGS:

## Spielplan 2015 / 2016

03.05.16	FC Bayern München	-	Atletico Madrid (CL)
07.05.16	FC Ingolstadt	-	FC Bayern München
14.05.16	FC Bayern München	-	Hannover 96
21.05.16	FC Bayern München	-	Bor. Dortmund (DFB-Pokal)



---

## ALS NEUE MITGLIEDER BEGRÜSSEN WIR

Andrè Keil  
Ansgar Butz  
Stefan Heckmann

Erbach  
Winterberg  
Mörtenbach

---

## JAHRESABSCHLUSSFEIER 2016

Unsere diesjährige Jahresabschlussfeier findet am **Samstag, 19. November 2016, um 19:30 Uhr** in der Vereinshalle in Reichelsheim, Ortsteil Ober-Ostern, Grundstraße, statt.

---

## DFB-POKALENDSPIEL AM SAMSTAG, 21. MAI 2016 IN BERLIN

Für das Pokalendspiel FC Bayern München – Bor. Dortmund haben wir Karten bestellt. Bisher haben wir noch keine Zu- bzw. Absage erhalten. Die Fanclub Mitglieder werden per Newsletter informiert.

# MIT DEN BAYERN FANS UNTERWEGS:

Champions-League Achtelfinale Heimspiel

FC Bayern München – Juventus Turin 16. März 2016



# JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG

Am Mittwoch, den 30. März 2016 fand in der Gaststätte „Crumbacher Stuben“ in Fränkisch-Crumbach die Jahreshauptversammlung statt.

Nach den Jahresberichten des 1. Vorsitzenden Werner Meister und Rechner Stefan Teschke wurde dem Vorstand Entlastung erteilt. Neuwahlen fanden nicht statt.



# JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG



# BUNDESLIGA-TIPPSPIEL

**28. Spieltag** Heiko Wolf 14 Punkte

**29. Spieltag** Günter Böhnlein 19 Punkte

**30. Spieltag** Michael Daub und  
Thomas Leist 16 Punkte

**31. Spieltag** Dennis Meister 15 Punkte



## GESAMTWERTUNG

Zwischenstand bis zum 31. Spieltag



1. Schmelzle, Daniel	322 Pkt.	19. TG Meister	279 Pkt.
2. Decker, Klaus	321 Pkt.	21. Böhnlein, Günter	276 Pkt.
3. Wolf, Heiko	313 Pkt.	22. Geisler, Helmut	272 Pkt.
4. Daub, Michael	311 Pkt.	23. Müller, Andreas	264 Pkt.
5. Bein, Klaus	300 Pkt.	24. TG Sturm	262 Pkt.
6. Endruscheit, Harry	298 Pkt.	25. Richter, Walter	261 Pkt.
7. Schydlow, Reinhold	296 Pkt.	Steiger, Günther	261 Pkt.
Teschke, Stefan	296 Pkt.	27. Meister, Stefan	260 Pkt.
9. Frieß, Sascha	292 Pkt.	28. Matz, Herbert	254 Pkt.
Langer, Klaus	292 Pkt.	29. Grünsfelder, Julia	252 Pkt.
11. Meister, Dennis	291 Pkt.	30. Fritz, Martin	242 Pkt.
12. Zahn, Klaus	289 Pkt.	31. Liske, Klaus	203 Pkt.
13. Krämer, Michael	288 Pkt.	32. Schmidt, Jürgen	200 Pkt.
Leist, Thomas	288 Pkt.	33. Kaltenbach, Andreas	198 Pkt.
Steiger, Sebastian	288 Pkt.	34. Bohländer, Willi	197 Pkt.
Zenz, Pepi	288 Pkt.	35. Bilkenroth, Uwe	152 Pkt.
17. Sponagel, Robert	285 Pkt.	36. Ueberall, Fritz	121 Pkt.
18. TG Hörr	280 Pkt.	37. Beisel, Hartmut	70 Pkt.
19. Dempewolf, Margrit	279 Pkt.	38. Schädler, Reiner	17 Pkt.

Genieße, was schmeckt  
**Natürlich gut,  
natürlich Odenwald!**



Genieße Gutes! Natürlich Odenwald.

Odenwälder Metzgerei | Fränkisch-Crumbach | Tel. 06164 50611  
www.odenwaelder-metzgerei.de | info@odenwaelder-metzgerei.de



**wüstenrot**

Partner der Württembergischen

**Ihr Verkaufsleiter:  
Patrick Wörle**



„Bleiben Sie auch bei Ihrer  
Vorsorge immer am Ball  
und lassen Sie sich von uns  
beraten.“

Ich freue mich auf Ihren Besuch.

Bausparen

Baufinanzierung

Altersvorsorge

Risikoabsicherung

Geldanlage

**Wüstenrot Service-Center Fürth**

Heppenheimer Str. 50  
64658 Fürth  
www.wuestenrot.de

Tel.: 06253 / 988 45 77  
Fax: 06253 / 988 45 78  
mobil: 0179 / 492 64 74

Wir sind für Sie da:

Mo.: 09 – 13 Uhr  
Di. – Fr.: 09 – 12 Uhr und  
15 – 18 Uhr

## Gaststätte „Zum Dicken Schorsch“

**Kleine gemütliche Gaststätte im historischen Ortskern**

Wechselnde Speisekarte,

auch mal was „aus der Hand“, handfest ohne Firlefanz.

Veltins vom Fass, Nebenraum für Familienfeiern und Sitzungen

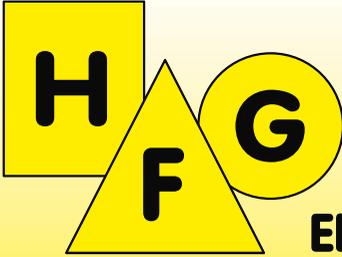
**sky – Bundesliga Live**

Ich freue mich auf Ihr Kommen: Bernd Herschel

Darmstädter Str. 11 · Fränk.-Crumbach · Tel. 0 61 64 / 13 35

Öffnungszeiten: Mo. – Sa. – So. und an Feiertagen von 11:00 – 00:59 – Dienstag Ruhetag  
Do. – Fr. von 11:00 – 14:00 Uhr und 16:30 – 00:59 – Mi. von 16:30 – 00:50 Uhr





## ELEKTROTECHNIK GMBH

Erbacher Straße 24 · 64407 Fränkisch-Crumbach  
Telefon 06164 / 1357 · Telefon 06164/3388 · Telefax 06164/5623  
HFG-Fraenkisch-Crumbach@t-online.de · www.HFG-Elektro.de

### Machen Sie Station, nicht nur zum Tanken.

- Moderne Waschanlage
- Ofenfrische Backwaren
- Großes Shopangebot

#### **TOTAL Station Ulrike Volk**

Heidelberger Straße 71  
64385 Reichelsheim  
Telefon: 06164/913955  
Fax: 06164/913952

#### **Öffnungszeiten:**

**Mo. - Fr. 6.00 - 22.00 Uhr**  
**Sa. & So. 7.00 - 22.00 Uhr**



**TOTAL**

# GETFIT

**... angenehm anders**

Wernher-von-Braun-Str. 2-6 · 64739 Höchst  
Tel. 06163-4252 · [www.getfit-hoechst.de](http://www.getfit-hoechst.de)

# MIT DEN BAYERN FANS UNTERWEGS



**FC BAYERN**  
MÜNCHEN

## **FANCLUB-Programm 2016/17** **Anmeldebestätigung**

Hallo Herr Meister,

für Ihre Anmeldung zum FANCLUB-Programm 2016/17 möchten wir uns auf diesem Wege bei Ihnen herzlich bedanken.

Wir freuen uns Ihnen heute mitteilen zu können, Ihren Fanclub in der kommenden Saison als **STAMMFAHRER** bei fünf Bundesligaheimspielen in unserer Arena begrüßen zu dürfen.

Die Bestellformulare für die Heimspiele in der Bundesliga, im DFB-Pokal und in den UEFA-Clubwettbewerben senden wir Ihnen zeitnah nach Abschluss der Relegationsspiele um den Bundesligaaufstieg Ende Mai 2016 automatisch zu. Wir möchten an dieser Stelle erneut darauf hinweisen, dass eine privilegierte Vergabe von Ticketkontingenten für Heimspiele in den Zusatzwettbewerben nur unter Nutzung dieser gesonderten Bestellformulare gewährleistet werden kann.

Sollten Sie ihre Teilnahme am FANCLUB-Programm 2016/17 widerrufen wollen, lassen Sie uns bitte bis einschließlich 30. April 2016 eine entsprechende Rückmeldung zukommen.

Haben Sie darüber hinaus noch weitere Rückfragen, steht Ihnen Herr Felix Düring gerne telefonisch unter der 089/699 31-333, per Email [fanclub-programm@fcb.de](mailto:fanclub-programm@fcb.de) oder unter der Faxnummer 089/642 81-333 zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Ticketservice  
Direktion Ticketservice, Sicherheit und Facility Management

### **Anschrift**

FC Bayern München AG  
Säbener Straße 51-57  
D-81547 München

### **Handelsregister**

HRB 140475  
Amtsgericht München  
Ust-IdNr. DE 155 069 311  
Vertreten durch Karl-Heinz Rummenigge

### **Kontakt**

Tel.: +49(0)89 609 31-333  
Fax: +49(0)89 642 81-333  
[fanclub-programm@fcb.de](mailto:fanclub-programm@fcb.de)

# VORAUSSICHTLICHE STAMMTISCH-TERMINE

**Montag, 04. Juli 2016, 19:30 Uhr**

Gasthof „Lärmfeuer“



**Montag, 01. August 2016, 19:30 Uhr**

Gaststätte „Crumbacher Stuben“

**Montag, 05. September 2016, 19:30 Uhr**

Gasthaus „Zum Stern“

**SO SCHMECKT  
DER ODENWALD**

**JETZT  
NEU!**

**SCHMUCKER**  
ODENWÄLDER  
HELL

**SCHMUCKER**  
HEFEWEIZEN  
ZITRONE  
ALCOHOLFREI

**SCHMUCKER**

[www.schmucker-bjtz.de](http://www.schmucker-bjtz.de)

**ODENWÄLDER BIER-SPEZIALITÄTEN SEIT 1780**

Autohaus

**UWE Keil**

Ein Name  
ALLE Marken



Service - Partner

**Industriestraße 3 - 64407 Fränkisch-Crumbach**  
**Tel. 06164/503540 - Fax 06164/503541**  
**E-Mail: Uwe.Keil@t-online.de**

**Speisegaststätte**

**„CRUMBACHER STUBEN“**

Bes.: Familie Feick – seit 1912



☞ **Eigene Landwirtschaft** ☞ **Eigene Schlachtung** ☞ **Gutbürgerliche Küche**

Unsere Öffnungszeiten:

Dienstag bis Samstag 18 bis 24 Uhr,

Sonn- und Feiertage 11:30 bis 14 Uhr und 17 bis 24 Uhr

Montag ist unser Ruhetag

**Rodensteiner Straße 13 · Fränkisch-Crumbach · Telefon 0 61 64 / 25 60**

Anbau • Ausbau • Sanierung  
Altbausanierung  
Lehmbau

Ökologisches Bauen • Umbau  
Wandheizung  
Dämmtechnik mit Holzweichfaser



Tel.: 0 61 64/50 01 05  
info@oekobau-nagel.de  
www.oekobau-nagel.de

# REISELAND FÄRBER

Nadine Färber  
Heidelberger Str. 36  
64385 Reichelsheim  
Tel. 06164 – 501474  
info@reiseland-faerber.de

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 09:00 - 13:00 Uhr  
und 14:00 - 18:30 Uhr  
Sa. 09:30 - 13:30 Uhr  
Mittwochnachmittag geschlossen

## **Herausgeber:**

FC Bayern Fanclub Gersprenztal/Odenwald e.V.  
Verantwortlich für den Inhalt: Tanja und Werner Meister

## **1. Vorsitzender:**

Werner Meister, Birkenhag 46, 64385 Reichelsheim  
Tel. 0 61 64 / 17 11, Fax 51 67 76, E-Mail: tanja.werner770@web.de  
Internet: www.fcb-fanclub-gersprenztal.de

## **Bankverbindungen:**

Volksbank Odenwald eG · BIC: GENODE51MIC Sparkasse Odenwaldkreis · BIC: HELADEF1ERB  
IBAN: DE62 5086 3513 0000 0296 45 IBAN: DE62 5085 1952 0071 3700 50

## **Gesamtherstellung Hallo Fans:**

Rodensteiner Druck-Studio, Fränkisch-Crumbach, Tel. 0 61 64 / 38 57





**GKH – Ihr Teamplayer in Versicherungsfragen  
leistungsstark und zielsicher**



Unabhängige Versicherungsmakler

**64646 Heppenheim · Telefon: 0 62 52 - 99 05-0  
[www.gkh-versicherungsmakler.de](http://www.gkh-versicherungsmakler.de)**

Seit 01.06.2013 ist unser Büro in Reichelsheim geschlossen.  
Ihr Ansprechpartner ist ab sofort die Geschäftsstelle in Heppenheim.

# Feiern Sie schön!

Und wir bringen Sie dann sicher nach Hause...

...egal wann, egal wohin ...

## Taxi Peuser

 **06164 - 515 06 70**



# HECKMANN/SCHMIDT GbR

**Verputz • Anstrich • Tapezierarbeiten**

Landwehrstraße 11 • 64757 Rothenberg

Tel.: 0 62 75 / 10 07 • Fax: 0 62 75 / 13 13

Handy: 0 173 / 9 52 18 37

eMail: [malerbetrieb-heckmann@t-online.de](mailto:malerbetrieb-heckmann@t-online.de)



Brunhildenstr. 11 • 64658 Fürth  
[www.bauer-tiefbaugesellschaft.de](http://www.bauer-tiefbaugesellschaft.de)

 **06253 - 21409**



**Garten- und Landschaftsbau**

Straßenbau • Kanalbau • Wasserleitungsbau  
24 Std. Kanal- und Wasserrohrbruch-Service



# Make Fit Company - zu einem gesünderen Leben!

Mit den modernsten Trainingsystemen gegen Übergewicht und Rückenschmerzen



**sicher**

**Chipkarte rein!**  
Alle persönlichen Einstellungen für die jeweilige Station sind gespeichert.



**einfach**

Alle Trainingsstationen stellen sich automatisch ein.



**zeitsparend**

8 Stationen: in nur 35 Minuten wirksam trainieren.



**wirksam**

Bis zu 55 Stunden erhöhter Fettstoffwechsel durch 35 Minuten Training.

## Erleben Sie folgende Veränderungen:

- 1 bis 2 Hosengrößen weniger
- Verbesserung von Orangenhaut
- Festigung von Bauch, Beinen & Po
- Aktivierung des Fettstoffwechsels



**Jetzt anmelden!**

Unter Telefon: **06162-6111**



Darmstädter Str. 1 • 64354 Reinheim • [www.make-fit.de](http://www.make-fit.de)



**Öffnungszeiten**  
**Mo. bis Sa. 8 bis 21 Uhr**

**Daniel Graulich e.K.**  
**Sudetenstraße 64 • 64385 Reichelsheim**  
**Telefon 0 61 64 / 50 16 00 • Fax 0 61 64 / 5 01 60 29**

## **Generationenberatung**



**Gemeinsam mit Ihrer Volksbank Odenwald  
heute schon an morgen denken.**

Weitere Informationen bei Ihrem Berater  
und in allen Geschäftsstellen Ihrer Volksbank  
Odenwald.